

Item# 45-6742MT



40" MLS Soccer Table



Please keep this instruction manual for future reference

If you have any problems with your new product,
please contact Triumph Sports USA at 1-866-815-4173,
or e-mail us at csr@triumphsportsusa.com
for any technical support or warranty issues.

Limited 90-Day Triumph Sports USA, Inc. Warranty

All Triumph Sports USA, Inc. (TSU) games have a limited 90-day from date of purchase warranty. This warrants the retail purchaser for any TSU game purchased to be free from any defect in materials and construction for 90 days from the date of purchase. The only exceptions to the warranty include main frames, tabletops, playing surfaces, batteries or tools. Damaged main frames, tabletops, playing surfaces need to be returned to the store as we are unable to replace these parts. Normal play wear and usage is not covered under the warranty, nor is wear or damage due to improper use of the TSU game. This will void any and all TSU warranties.

A PURCHASE RECEIPT (or other proof of purchase date) will be required before any warranty service is initiated. All requests for warranty service can be submitted by email, in writing or by contacting our Customer Service Department at: 1-866-815-4173 or email us at csr@triumphsportsusa.com.

IMPORTANT NOTICE! Please contact us before returning the product to the store.

Warnings



WARNING:Choking Hazard—Product contains small balls and/or small parts. Not for children under 3 years of age.



WARNING:Adult Assembly Required.

Be sure to check out all the exciting games  **has to offer.**

Visit our web site at:

www.triumphsportsusa.com



BILLIARDS



DARTS



GAME TABLES



CASINO



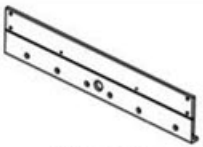
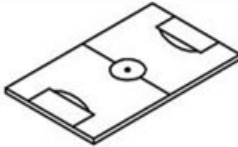
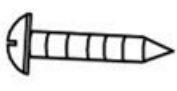
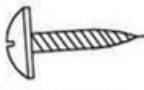
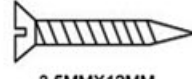
OUTDOOR GAMES



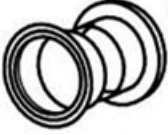
DARTBOARDS

Triumph Sports USA
11327 W Lincoln Ave.
West Allis, WI 53227
www.triumphsportsusa.com
©2014 Triumph Sports USA. All Rights Reserved.

Parts List

1  Side Apron 2 PCS	2  End Apron 2 PCS	3  Leg 4 PCS	4  Playfield 1 PC
5  Support Brace 1 PC	6  Goal Box 2 PCS	7  Scorer 2 PCS	8  Rod Washer 12PCS
9  Foam Bumper 12PCS	10  Handle 6PCS	11  Rod End Cap 6PCS	12  3.5MMx35MM Round Head Screw 2 PCS
13  3.5MMx35MM Flat Head Screw 8 PCS	14  M6 Washer 16 PCS	15  6 MMx30MM Bolt 16PCS	16  Allen Key 1 PC
17  3-Player Rod 6 PCS	18  Soccer Ball 2 PCS	19  Red Player 9 PCS	20  Ivory white Player 9 PCS
21  4MMx 20MM Bolt 18 PCS	22  3.5MMx12MM Round Head Screw 8 PCS	23  Leg Leveler 4 PCS	24  3.5MMx12MM Flat Head Screw 4 PCS

PRE-INSTALLED PARTS

A1  Plastic Rod Bushing 16PCS	A2  Plastic Ball Entry Rim 2PCS	A3  T - Nut 20PCS
---	---	--

Assembly Instructions

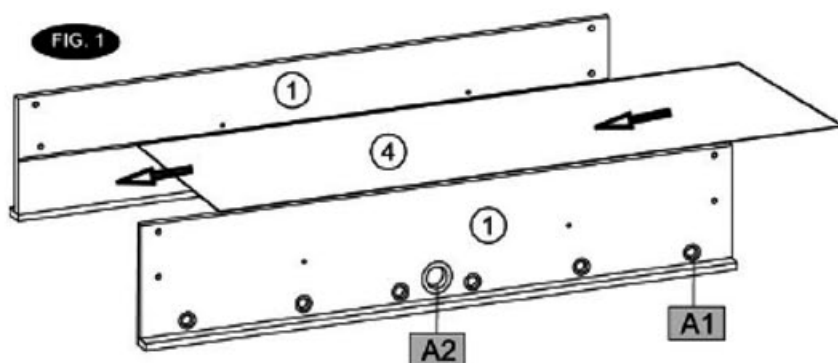
Find a clean, level place to begin the assembly of your Soccer Table. The table will be assembled upside down and then turned over onto its legs. This is a heavy table and turning it over will require at least two strong adults.

Remove all of the parts from the box and verify that you have all of the listed parts as shown on the Parts List Page. Carefully cut or tear the four carton corners so that the bottom of the box can serve as your work surface.

Step 1

PLAYFIELD ASSEMBLY

Align Side Aprons (#1) and then slide the Playfield (#4), with the graphic facing down, into the grooves of the Side Aprons (#1).

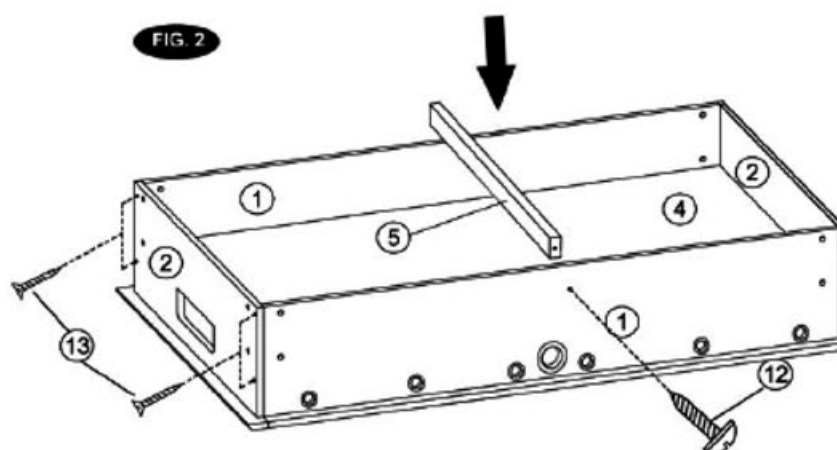


Step 2

END APRON ASSEMBLY

Attach the End Aprons (#2) to the Side Aprons (#1) using four Screws (#13) per End Apron.

Place the Support Braces (#5) on the Playfield (#4) and attach them to the Side Aprons (#1) using two Screws (#12).



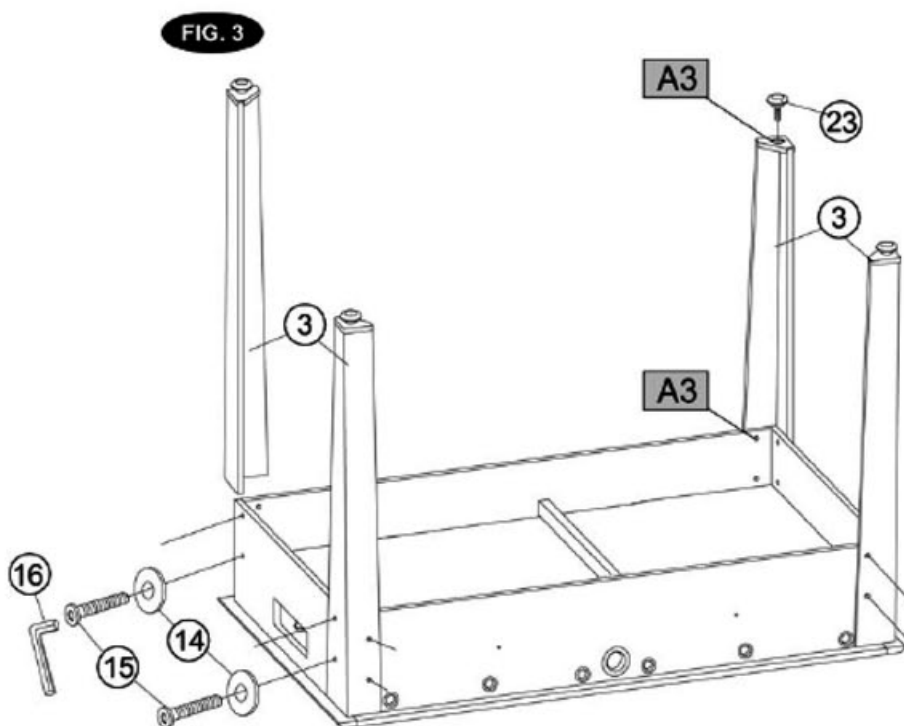
Step 3

LEG ASSEMBLY

Using the Allen Key (#16) provided, attach a Leg (#3) to one of the table corners with four Washers (#14) and four Bolts (#15) per Leg. Repeat this step for the remaining three legs.

Attach the four Leg Levelers (#23) at the bottom of each leg.

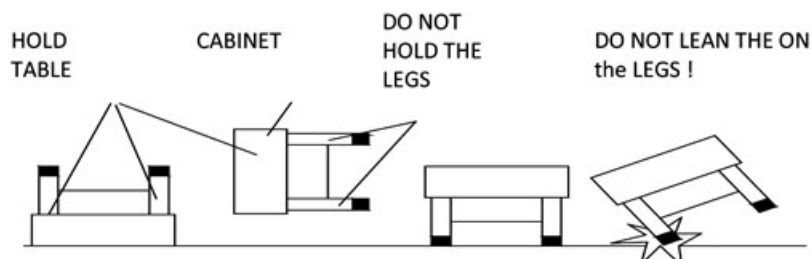
Put the table upright on its legs using the following diagrammed method.



Note: Go back and make sure that all connections are right and tight.

CAUTION: Two adults are recommended to flip the table as shown.

1. Lift the table off the ground.
2. Turn the table over, using caution to clear the legs as you turn.
3. Place the table on all four legs at the same time.



Step. 4

PLAYERS ASSEMBLY

Slide the empty Rods (#17) through the Rod Bushings (#A1), which are the plastic sleeves in the Side Apron (#1). Be sure to insert the empty Rods (#17) on only one side of the Side Apron (#1) in the order shown in 4A.

Note: The player Rods have a hole at their end where the Handles (#18) will go.

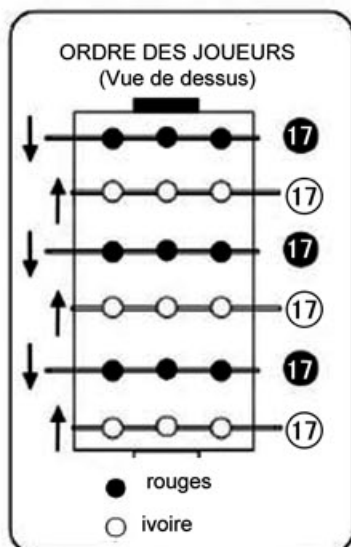
Insert the players (#19 and #20) onto the empty Rods (#17) by pulling the empty rod back toward the Rod Bushing (#A1) and inserting a Rod Bumper (#9), Rod Washer (#8) as shown in 4B.

Now insert the end of the rod through the Rod Bushing (#A1) on the other side of the Side Apron (#1). Secure the Players (#19 and #20) Which you have attached to the Rods (#17) using one bolt (#21) as shown in image 4C.

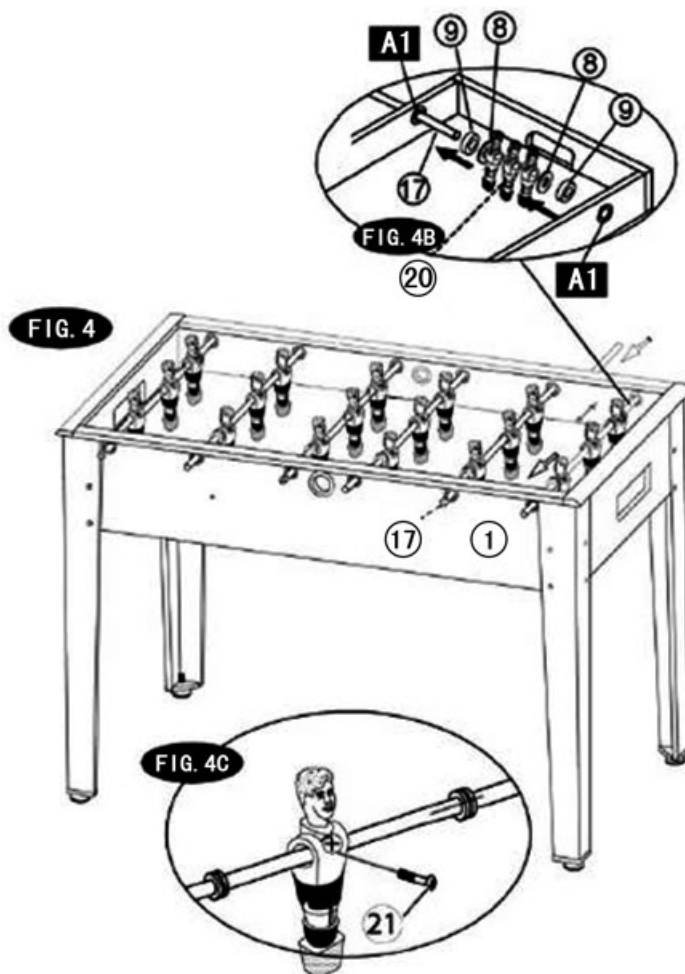
Note: The goalie should be at the left side of each player.

Slide empty rod
into rod bushing
and attach parts

Note: Players of the same team color should
have Handles on the same side, and each team's
players should be facing their opponent.



(19)		x 9
(20)		x 9
(8)		x 12
(9)		x 12
(17)		x 6
(21)		x 18



Step. 5

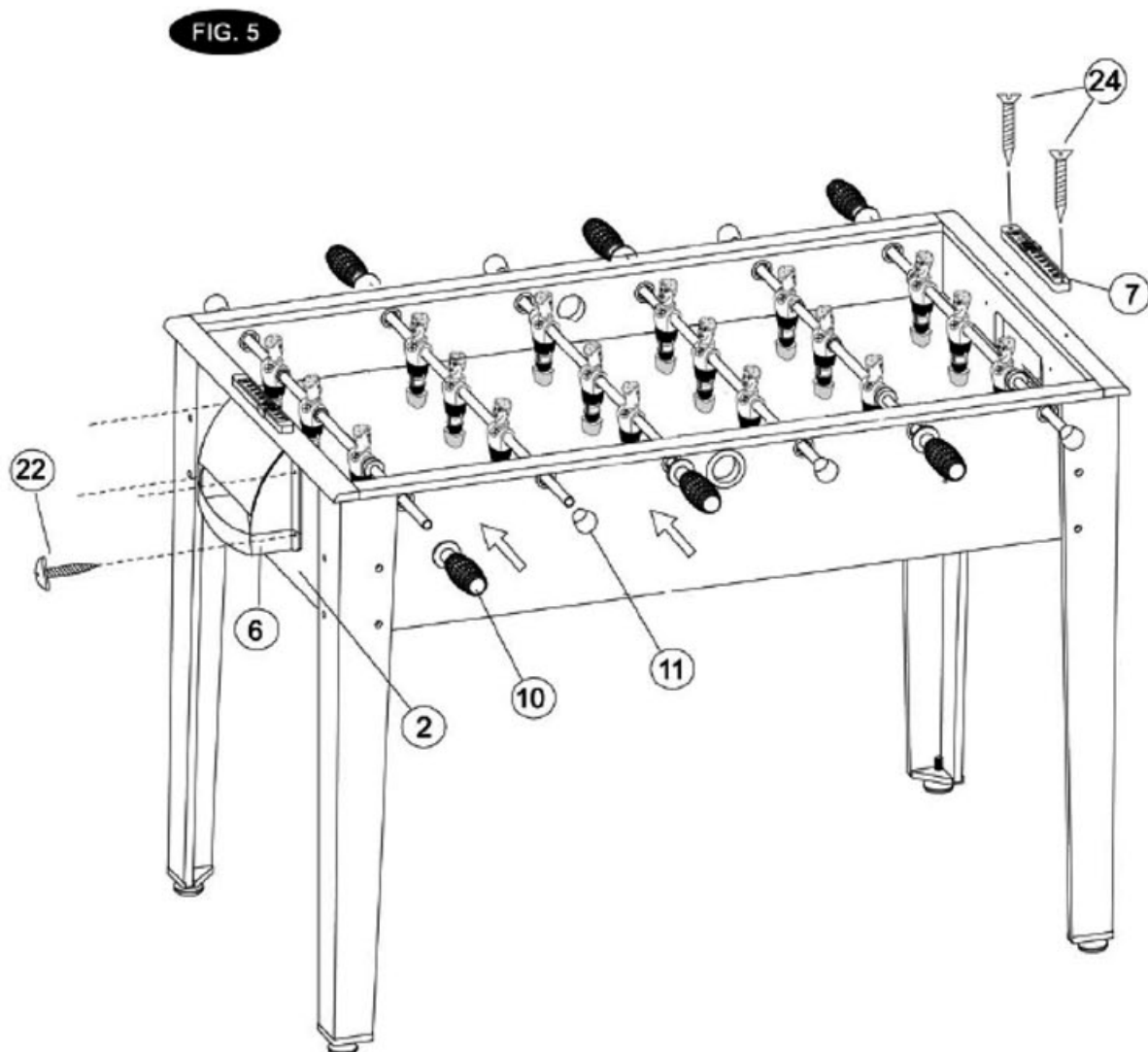
GOAL BOX – HANDLES – SCORER ASSEMBLY

Attach the Goal Boxes (#6) to the End Aprons (#2) using four Screws (#22) per Goal Box.

Place the Handles (#10) onto the Player Rods with a hole at their end. Then place the End Caps (#11) onto the other side of the Player Rods.

NOTE: The goalie should be at the left of each player.

Attach the Scorers (#7) to the top rail of End Aprons(#2) using two screws (#24) per Scorer.



YOU ARE NOW READY TO PLAY!



MLS Table de soccer 101.6cm



Veuillez conserver ce mode d'emploi pour consultation ultérieure

Si ce produit récemment acquis présente un défaut, veuillez contacter Triumph Sports USA par téléphone au 1-866-815-4173, ou par courrier électronique à csr@triumphsportsusa.com pour obtenir une aide technique ou l'exécution de la garantie.

Garantie limitée de 90 jours de Triumph Sports, Inc.

Tous les jeux Triumph Sports USA, Inc. (TSU) bénéficient d'une garantie limitée de 90 jours à partir de la date d'achat. Cette garantie couvre l'acquéreur d'un jeu TSU vendu au détail contre tout défaut de matériau ou de construction pendant une période de 90 jours à compter de la date d'achat. Les seules exceptions à la garantie sont les châssis, les plateaux de table, les surfaces de jeu, les piles et les outils. Un châssis, un plateau de table ou une surface de jeu endommagé n'étant pas remplaçables, il faut rapporter le jeu au magasin. L'usure due au jeu ou à une utilisation normale n'est pas couverte par la garantie, ni l'usure ou les dommages provoqués par un usage abusif du jeu, lesquels annulent toutes les garanties TSU.

Un reçu ou une autre preuve d'achat sera exigé avant d'entamer toute exécution de garantie. Vous pouvez faire parvenir les demandes d'exécution de la garantie par courrier électronique, par courrier ou en contactant notre service à la clientèle par téléphone au : 1-866-815-4173 ou par courriel à csr@triumphsportsusa.com.

AVIS IMPORTANT! Veuillez nous contacter avant de rapporter le produit au magasin

Avertissements



AVERTISSEMENT: Risque d'étranglement. Le produit contient de petites balles et de petites pièces. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.



AVERTISSEMENT: Montage par un adulte nécessaire.

Ne manquez pas de consulter tous les jeux passionnants que propose Triumph Sports USA. Visitez notre site web à:

www.triumphsportsusa.com



BILLARDS



FLÉCHETTES



TABLES DE JEUX



CASINO



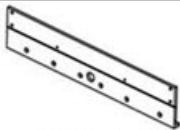
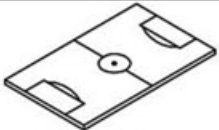
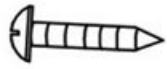
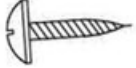
JEUX D'EXTÉRIEUR



CIBLES DE
FLÉCHETTES

Triumph Sports USA
11327 W Lincoln Ave.
West Allis, WI 53227
www.triumphsportsusa.com
©2014 Triumph Sports USA. Tous droits réservés.

Liste des pièces

1  Tablier latéral Nombre : 2	2  Tablier d'extrémité Nombre 2	3  Pied Nombre : 4	4  Terrain de jeu Nombre : 1
5  Renfort Nombre : 1	6  Trappe de but Nombre 2	7  Compteur Nombre : 2	8  Rondelle de tige Nombre : 12
9  Amortisseur mousse Nombre : 12	10  Poignée Nombre : 6	11  Embout de tige Nombre : 6	12  Vis à tête ronde 3,5 mm x 35 mm Nombre : 2
13  Vis à tête plate 3,5 x 35 mm Nombre : 8	14  Rondelle M6 Nombre : 16	15  Boulon 6 mm x 30 mm Nombre : 16	16  Clé Allen Nombre : 1
17  Tige 3 joueurs Nombre : 6	18  Balle de soccer Nombre : 2	19  Joueurs rouges Nombre : 9	20  Joueurs blanc ivoire Nombre : 9
21  Boulon 4 mm x 20 mm Nombre : 18	22  Vis à tête ronde 3,5 mm x 12 mm Nombre : 8	23  Vérin Nombre : 4	24  Vis à tête plate 3,5 mm x 12 mm Nombre : 4

PIÈCES MONTÉES EN USINE

A1  Bague de tige plastique Nombre : 16 Montée en usine	A2  Bordure d'entrée de balle plastique Nombre : 2 Montée en usine	A3  Écrou à pointes à enfoncer Nombre : 20 Montée en usine
--	---	--

Montage

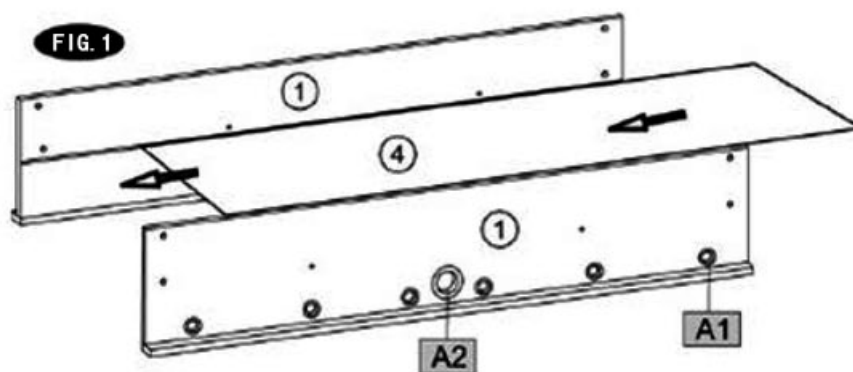
Trouver une surface plane, propre pour commencer à assembler la table de soccer.
La table sera montée sens dessus dessous, puis retournée pour la mettre sur ses pieds une fois le montage terminé. La table étant lourde, il faudra au moins deux adultes forts pour la retourner.

Retirer tout le contenu du carton et vérifier que toutes les pièces figurant sur la liste de pièces ci-dessous sont présentes. Couper ou déchirer soigneusement les quatre coins du carton de manière à utiliser le fond comme surface de travail.

Étape 1

MONTAGE DU TERRAIN DE JEU

Aligner les ceintures latérales (N° 1) et glisser le terrain de jeu (N°4), dessin face au sol dans les rainures des ceintures latérales (N°1).

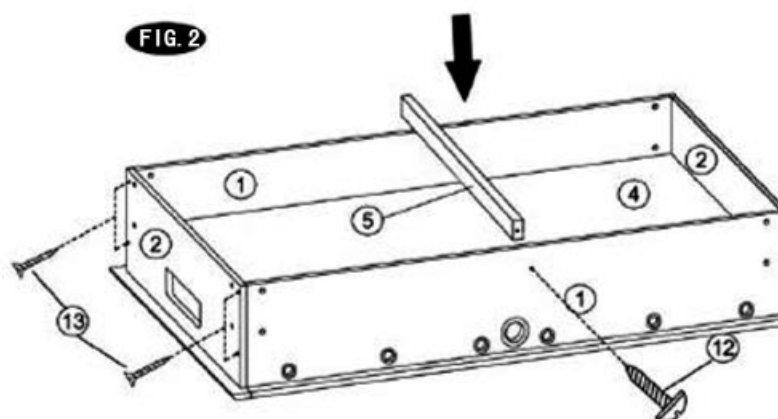


Étape 2

MONTAGE DE LA CEINTURE D'EXTRÉMITÉ

Fixer les ceintures d'extrémité (N° 2) aux ceintures latérales (N° 1) à l'aide de quatre vis (N° 13) par ceinture d'extrémité.

Placer les renforts (N° 5) sur le terrain de jeu (N° 4) et les fixer aux ceintures latérales (N° 1) à l'aide de deux vis (N° 12).



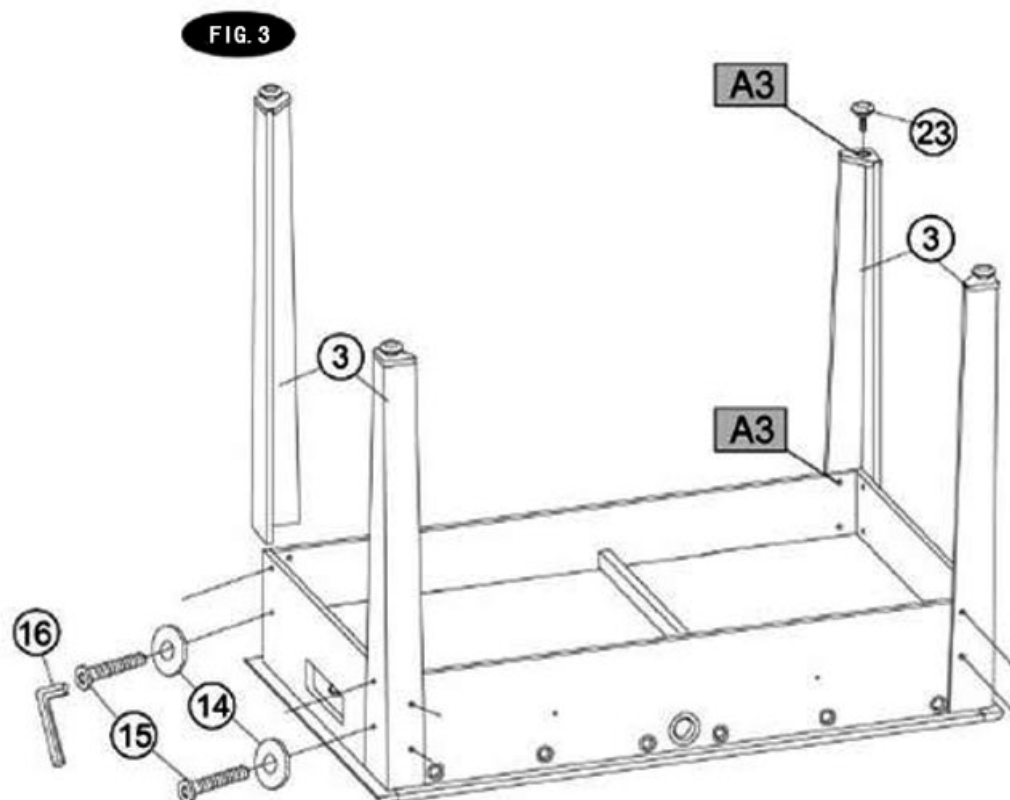
Étape 3

MONTAGE DES PIEDS

Fixer un pied (N° 3) à l'un des coins de la table à l'aide de quatre rondelles (N° 14) et de quatre boulons (#15) par pied en utilisant la clé Allen (#16) fournie. Procéder de même pour les trois autres pieds.

Fixer les quatre vérins (N° 23) à chaque pied.

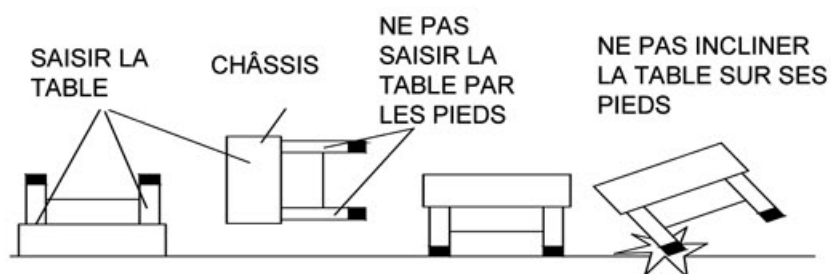
Retourner la table pour la mettre sur ses pieds en suivant le schéma suivant.



Remarque : Vérifier que tous les raccordements sont correctement effectués et serrés.

ATTENTION : Il faut deux personnes pour retourner la table.

1. Soulever la table du sol.
2. Retourner la table en veillant à ce que les pieds ne heurtent pas le sol.
3. Placer la table sur ses quatre pieds en même temps.



Étape 4

MONTAGE DES JOUEURS

Glisser les tiges vides (N° 17) dans les bagues des tiges (N° A1), qui sont les douilles en plastique placées dans la ceinture latérale (N° 1). Insérer les tiges vides (N° 17) d'un seul côté de la ceinture (N° 1) dans l'ordre représenté en 4A.

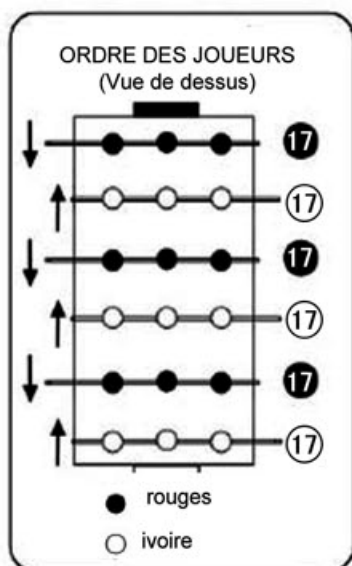
Remarque : Les tiges de joueurs sont percées d'un trou à l'extrémité dans laquelle s'emboîtent les poignées (N° 18). Enfiler les joueurs (N° 19 et N° 20) sur les tiges vides (N° 17) en tirant la tige vide vers l'arrière en direction de la douille (N° A1) et en enfilant un amortisseur (N° 9) et une rondelle (N° 8) comme représenté sur le schéma 4B.

Enfiler maintenant l'extrémité de la tige dans la douille de tige (N° A1) située de l'autre côté de la ceinture latérale (N° 1). Fixer les joueurs (N° 19 et N° 20) préalablement enfilés sur les tiges (N° 17) à l'aide d'un boulon (N° 21) comme l'indique l'image 4C.

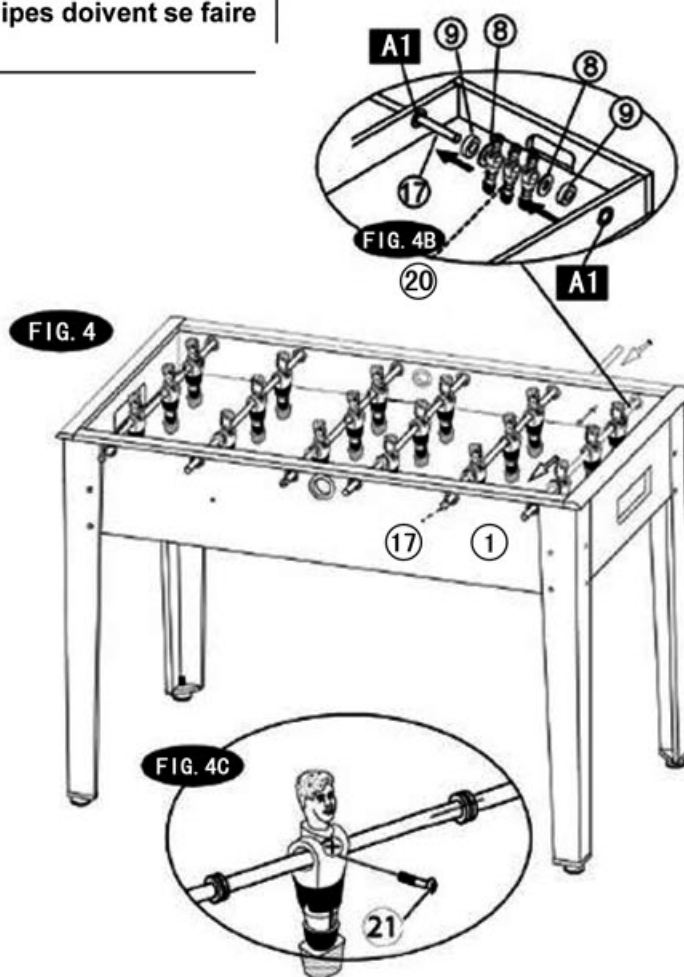
Remarque : Le gardien de but doit se trouver du côté gauche des joueurs.

**Glisser la tige vide dans la bague et fixer les pièces*

Remarque : Le trou de la tige des joueurs d'une équipe de même couleur doit se trouver du même côté et les joueurs des deux équipes doivent se faire face.



19		x 9
20		x 9
8		x 12
9		x 12
17		x 6
21		x 18



Étape 5

MONTAGE DES TRAPPES DE BUT, DES POIGNÉES ET DU COMPTEUR

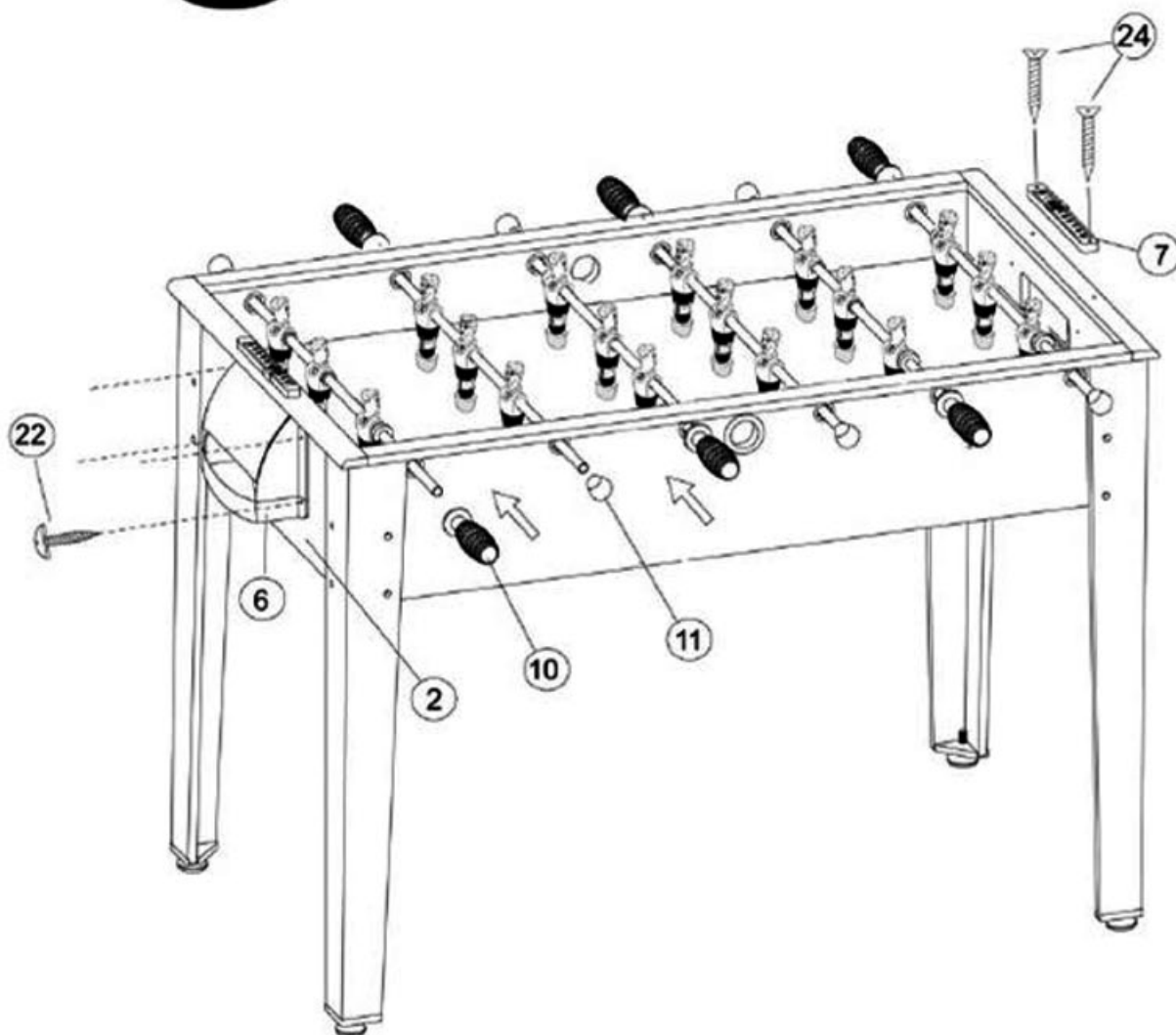
Fixer les trappes de buts (N° 6) aux ceintures d'extrémité (N° 2) à l'aide de quatre vis (N° 22) par trappe de but.

Placer les poignées (N° 10) sur les tiges de joueur percées d'un trou à leur extrémité. Placer ensuite les embouts de tige (N° 11) de l'autre côté des tiges de joueurs.

Remarque : Le gardien de but doit se trouver à gauche des joueurs.

Fixer les compteurs (# 7) sur la bande supérieure des ceintures d'extrémité (N° 2) à l'aide de deux vis (N° 24) par compteur.

FIG. 5



IL NE VOUS RESTE QU'À JOUER !